



certificato di prodotto biologico per attività in accordo al reg. CE 834/2007
 product certificate of organic operation according to the Reg. EC 834/2007

allegato al documento giustificativo IT BIO 007 n° EUH53QDG del 30/08/2018

annex to documentary evidence IT BIO 007 n° EUH53QDG in date 30/08/2018

rilasciato a • issued to

ACETAIA BORGO CASTELLO SRL

VIA GENOVA, 244 - 41056 SAVIGNANO SUL PANARO (MO)

tipo azienda • kind of firm

codice di controllo • control code

Preparatore

IT BIO 007 H53Q

Processor

elenco dei prodotti autorizzati • list of authorized products

categoria - nome - qualifica • category - name - qualify		
10.84.1	ACETO BALSAMICO DI MODENA* • MODENA BALSAMIC VINEGAR	biologico • organic
10.84.1	CONDIMENTO BIANCO • DRESSING WHITE	biologico • organic
46.38.2	ACETO DI VINO • WINE VINEGAR	biologico • organic
46.38.2	ACETO DI MELE • CIDER VINEGAR	biologico • organic
10.84.1	SEMILAVORATO PER GLASSA • SEMI-FINISHED FOR GLASSA	biologico • organic
46.38.2	ACETO DI SHERRY • SHERRY VINEGAR	biologico • organic

Modalità di immissione dei prodotti sul mercato • Conditions to put products on the market:

- a) Le transazioni fra operatori controllati, di prodotti non preconfezionati, devono essere sempre accompagnate dal "documento transazione prodotti biologici" (DTPB) che ne dichiara la conformità alla norma di riferimento e garantisce la regolare informazione a Bioagricert. Qualora il DTPB sia emesso dopo la transazione, la dichiarazione di conformità deve essere riportata sui documenti di vendita.
- The "Transaction Document of organic products" (DTPB), which declares the conformity with the reference standard and ensures regular information towards Bioagricert, should always accompany the transactions between controlled operators. If the DTPB is issued after the transaction, the declaration of conformity shall be reported on the sales documents.
- b) I prodotti preconfezionati possono essere messi in commercio solo dopo l'approvazione dell'etichetta da parte di Bioagricert e sono identificati dal codice di controllo.
- Prepacked products can be put on the market only after Bioagricert approves the label and after they are identified with a control code.

I certificati e le transazioni possono essere verificati via web su www.bioagricert.org e www.trasparente-check.com secondo le modalità previste sui siti. • The certificates and the transactions can be checked via web on www.bioagricert.org and www.trasparente-check.com as indicated on the sites. • L'operatore è responsabile dell'immissione sul mercato dei prodotti e delle dichiarazioni di conformità. • The operator is responsible for putting products on the market and for the conformity statements.

periodo di validità di tutti i prodotti
 period of validity for all products

dal • from 17/01/2019 al • to 30/08/2021

Casalecchio di Reno, 17/01/2019

Comitato di certificazione
 certification committee

ALESSANDRO LOMBARDI

Documento firmato digitalmente

La passione per la qualità certificata Pasiunea pentru calitate certificată Страсть к качеству сертифицированных
 La pasión por la calidad certificada Die Leidenschaft für Qualität zertifiziert 認定された品質への情熱
 A paixão pela qualidade certificada Страсть к качеству, сертификация 认证的质量激情 Страст за каалитет сертификат
 The passion for certified quality La passion pour la qualité certifiée ความรัก ที่มั่นคงภาพ ใต้การรับรอง



Certificato di accreditamento:
 PRO N° 0150 B
 Membro degli Accordi di Mutuo
 Riconoscimento EA, IAF e ILAC
 Signatory of EA, IAF and ILAC
 Mutual Recognition Agreements

Bioagricert S.r.l Unipersonale
www.bioagricert.org

Via dei Macabraccia, 8 - 40033
 Casalecchio di Reno (Bo) Italy
info@bioagricert.org

Organismo di Controllo ai sensi
 del D.M. 29/07/2002 n° 91822

soggetta a direzione e coordinamento di
 Global ID Inc. - under the direction and
 coordination of Global ID Inc.

Il presente certificato è valido solo in allegato al documento giustificativo ed autorizza l'operatore all'immissione in commercio dei prodotti. Il documento giustificativo ed il presente certificato, pubblicati su web, sono i documenti di riferimento per la verifica dei fornitori prevista dal Reg. CE 834/07 art. 29 punti 2 e 3 • This certificate is valid only as annex to the documentary evidence and authorizes the operator to put the products on the market. The documentary evidence and this certificate, as published on the web, are the reference documents for the verification of suppliers as foreseen by Reg. EC 834/07 art. 29 points 2 and 3